

شرائط اشترا

ولایتده و درسعادتمده محل
اقامتلینه کوندیرلک اوزره
سنه لکی ۷۰ الی ایللی ۴۰
غروشه در اداره خانه دن
اللی اوزره سنه لکی ۵۰
الی ایللی ۳۰ غروشه در
آبونه لر سنه ابتدا سنیدن
یعنی الی اوچنچی نومرو دن
اعتباراً برسنه لک و یا خود الی
آلیق اوله رق قید اولور.

سَمْعَةُ الْمَدِينَةِ

۱۳۰۷

محل اداره سی

باب عالی جوارنده ابو
السعود جاده سنده محمود بك
مطبعه سیدر.

امور اداره ایچون محمد رضا
افندی به امور تحریریه ایچون
اذمیدلی محمد صبی بک
مراجعت اولماید در رج اولنمان
اوراق اعاده اولماز.
اداره خانه جمعه دن ماعدا
هر کون آجقدر.

مقالات علمیه و فنیله واسطه انتشاری، کلزار ادبیاتک مجلیه آثار پیر

Directeur Mehmed Riza

مدیر: محمد رضا

نومرو ۹۱

نسخه سی ۵ ♦ پاره یه در



یاوران حضرت شهریار یدن
قول اغاسی انور بك

برلین سفارت سنیه سی آتیه میلتری
میرالای عزتلو سامی بك افندی

[illegible]

[*] (مق) لفظی ادات اولدیفسدن القسز
بازلشدر .

اوزوم — اوکوز — بورون — اودون ،
بوسکول — هورکوج — بولغور — بونجوق ،
..... — —

.....
زوکورت — اودونج — [اوجورت]
— یوغورت ، [بوسکورت] — [اوکسورت]
— — [قورقونج] ، [سورتدورت]
..... —
[.....] کی .

امثلة محرره به نظر اولونقله آ کلاشله .
جني اوزره — تلفظي مدوح به عشرت
وهجت اولان يرلده — بعضاً ايکي ساکن
حرفک اجتماع وبعضاده ايکي مخالف حرکتک
امتزاج ايدمه مسندن ناشی ، ايکي هجايه زمين
اوله بيان اوزاندين بعضيلرنده لغت وارد
اولماديغندن بوفصلک نوعلری تمام اوله مامش ،
تام نوعلرکده مثاللری اکیال ايدلمه ميرهک
طاقيمار ناقص قالمشدر . کرچه اوجنجی ،
آلتنجی ، سکزنجی صيره به دوشن نوعلرده
(طابو ، ياورو ، آووج ، ياغور ، آوورت ،
ويرکو ، ايچون [تيمور] ، قوطی ، کورجی)
کی برقاج مثال بولونه بيلمش ايسه اديني
ملاحظه ايله تين ايدمه جيک وجهله بولغتلرک
بالاده کی املاسی بوکونکی تلفظه پکده
موافق اولماديغندن ايکي هجايی کلاک بو اوج
نوعنده ، هله آلتنجی ، سکزنجی نوعلرده
— بوکون ايچون — ترکیه لغت يوقدر ،
ديکدها صحیحدر .

— مابعدی وار —

اسيارطلی

م . هجی

اورانی

مترجی

محمد عاکف

مؤلفی

قامیل فهد مایه

مابعد

اشته عین صورتله ، فقط غیر قابل قیاس بر
وسعتله سمانک حدسز ، حسابسز موافقنده

قوة فاطره ذوی الارواحی ، جهاداتی
نامتناهی بر اختلاف ایلله ابداع ایلله مشدر .
مخلوقاتک اشکالی عوالمک کافه سنده ماده ،
حرارت ، ضیا ، الکتریقیت ، کثافت ،
ثقلت کی هر کره به مخصوص بولان خواصک
نتیجه سیدر .

اشکال ، اعضا ، عدد حواس — که
سزده بشه بالغ واولدقجه کفایتسزدر —
هر کرده حکمفرما اولان شرائط حیاتییه
تابسدر . حیات ارض اوزرنده ارضی ،
مریخ اوزرنده مریخی ، زحل اوزرنده
زحلی ، پتون اوزرنده پتونیسدر یعنی هر
مکانک کندینه مخصوص اولق ، یاخود ده
قطعی المقادی ، هر عالمک حالت عضویه سینه
کوره و طبیعت کلیه نک عرض تبعیت ایلدیکی
قانون عمومی به تابع بولنق اوزره تحصیل
و توسع ایدرکه او قانون ده قانون تر قیدن
عبارتدر .

شومشافه انسانسده نظرمله او مخلوقات
هواشیه نک چیچکلرله مزین بر شهره طوفری
اوجوشدقلری تعقیب ایتشده نبتاتانک
حرکنده و آنلری استقبال ایچون بوکسلمکده ،
اکیلمکده اولدقلری کال حیرتله کورمشدم .
یشیل کونش افقک تحت ایتش ، صاری
کونش ايسه یوکسلمش ایدی ، موقع بر
رنک خارقه نما پیدا ایلمش ایدی که اوزرنده
یاریسی یشیل ، یاریسی ترنجی جسم برقر
جولان ایدوردی . اشته او زمان هوای
نسیمی یی طولدورمقدم اولان او آهنگ
بی حدود توقف ایتدی ، درین بر سکوت
ایچندن بر زمزمه سامعه نواز ایشتم ، اویله
بر صدای صاف ایلله یوکسلوردی که هیچ
بر صدای بشر بونکله مقایسه اولنه مازدی .

« بویله نظر فریب مشعلله زله ضیادار
اولان بوعالم نه خارق العاده بر منظومه ایش
او بیلدیکمز مضاعف ، مثلث و سائر بر
آزاده مجتمع کواکب یقیندن بویله می

کوریلور ؟ ، دبه حایقیردم .

— بوکواکب محتشم بر طاقم کونشلردر !
بر تجاذب متقابل روابطیله کوزله اجتماع
ایتمش اولان بویلدزلرک ، هر زمان کوزل ،
هر زمان ضیادار ، هر زمان صاف اوله رقی
سینه آسپانده ، ایکشیر ایکشیر ارتجیاج
ایلله مکده اولدقلری ارضکزدن کورسکزر .
بونلر فضای نامتناهیده معلق اوله رقی
تماس ایتسکسزین یکدیگرینه استناد ایدرلر ،
کویا مادی اولمقدن زیاده معنوی اولان
اتحادلری کورنمز ، علوی بر قانون ایلله اداره
و ادامه اولونیورمش کی — خلقتک
نوبهارنده ، فسحت آباد کائناتک مکوکب
صحرالزنده چفت اوله رقی آچلمش ازهار
آسمانی مثال ، بر بری اطرافسده مناسب
منحیلر تعقیب ایدرک — کال موازنه ایلله
دوران ایدرلر .

سزک شمسکز کی بسیط اولان
کونشلر تنها ، ثابت ، سکون ایچنده اوله رقی
فیائی فضاده پارلایوب طوردقلری حالده
مرکب ، مضاعف کونشلر حرکتلریله ،
لونلریله ، حیاتلریله خیالی ابدینک نواحی
سکونتسماسنی جانلاندیر بورلر ظن اولنور .
بوساعات کوکی سزه او بر عالملرک اعصارینی
ازمانی کوسترر .

فقط بولزه دوام ایدلم . زیرا ارضدن
انجق برقاج تریلیون فرسخ آریله بیلدک .
— برقاج تریلیونی ؟

— اوت . اکر سیاره کز اوزرنده کی
کورولتیلری ، وولقانلری ، طوب آتشلری ،
شمشکلی معبدلردن یوکسلن آلهلری بزم
ایچون بورادن ایشتمک قابل اوله ندی ،
مسافه اوقدر بیتوکدرکه ، بونلر اوئی
صدانک هوا دروننده کی سرعتیله قطع
مابعدی وار

صاحب امتیازی : کتابچی قره بت